

COSMY

THE BOT

COSMY 100 / 150 / 200 / 250

EN Operating instructions

FR Mise en marche de votre robot nettoyeur de piscine

DE Bedienungsanleitung für den automatischen Bodensauger

IT Manuale di istruzioni

ES Funcionamiento del robot limpiador de piscina



Introducción

Descripción general del sistema

El robot limpiafondos limpia el fondo y las paredes de la piscina para recoger la suciedad y los residuos en sus filtros internos. Este manual de usuario explica cómo utilizar el robot limpiafondos, incluyendo los procedimientos de limpieza, mantenimiento y almacenamiento.

Nota:

Este manual del usuario describe diferentes modelos con variantes en sus componentes.

Operación del robot limpiafondos

Cuando el robot limpiafondos se ha colocado en la piscina y se ha encendido, funciona de acuerdo con el programa. El robot limpiafondos se desplaza por el fondo y las paredes de la piscina, cubriendo toda la zona de la piscina. Cuando finaliza el programa, permanece inactivo en el fondo de la piscina. Se apagará automáticamente.

Nota:

La subida por las paredes es una función opcional. Cuando la función de subida de paredes está activada, el robot limpiafondos sube por las paredes a intervalos según su programa interno. La capacidad de un robot limpiafondos para subir por las escaleras de una piscina está sujeta a la geometría y material de la escalera.

Condiciones de funcionamiento

El robot limpiafondos está diseñado para uso en piscinas en las siguientes condiciones:

- (1) temperatura del agua recomendada entre 22 °C - 32 °C (72°F-90°F).
- (2) pH del agua: 7,2 - 7,6
- (3) Nivel de cloro: la piscina se mantiene de acuerdo con las instrucciones del fabricante de la piscina. (Nivel de cloro recomendado: 2-4 ppm)

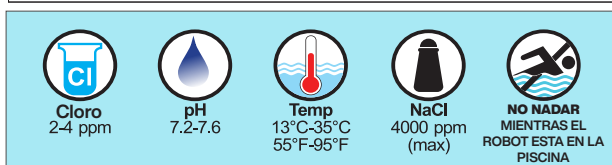
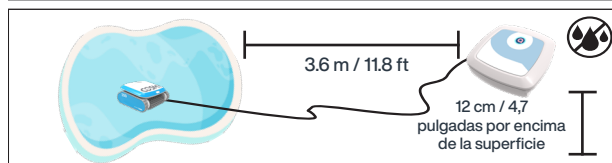
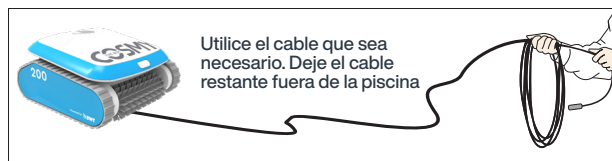
Nota:

Si la piscina no se mantiene de acuerdo con las condiciones de funcionamiento recomendadas, el robot limpiafondos podría no funcionar correctamente.

Componentes



Utilización



Colocación de la unidad de alimentación

Coloque la unidad de alimentación al menos a 3,6/11,8 pies metros de distancia de la piscina y al menos 12 cm por encima del suelo.

PRECAUCIÓN: La unidad de alimentación no es impermeable; no debe exponerse al agua o a la luz solar directa.

Presione el botón en la abrazadera de para liberar el cable flotante. Utilice tanto cable como sea necesario en el agua.

Antes de colocar el limpiafondos en el agua

Asegúrese de que no haya nadie en la piscina. Asegúrese de que los filtros estén limpios. Asegúrese de que se cumplan las condiciones de la piscina; (consulte "Condiciones de funcionamiento").

Colocación del limpiafondos en el agua

Desenrolle el cable flotante. Se recomienda extender una longitud de cable equivalente a la diagonal de la piscina más dos metros adicionales. Desenrolle enredos o torceduras del cable. Conecte el cable flotante a la toma de alimentación. Enrolle el cable adicional fuera de la piscina, cerca de la alimentación. Coloque el limpiafondos en la piscina.

Deje que el robot limpiafondos se hunda hasta el fondo de la piscina. No lo ponga en marcha antes de que esté asentado en el suelo de la piscina.

PRECAUCIÓN: La utilización del limpiafondos fuera del agua puede causar graves daños inmediatos y ocasiona la pérdida de la garantía.

Utilización

Puesta en marcha del robot limpiafondos

Conecte la unidad de alimentación a la toma de la pared. El botón de encendido/apagado se enciende y el robot limpiafondos inicia su programa de limpieza.

Si la unidad de alimentación ya está conectada a la toma de la pared, el botón de encendido/apagado parpadea para indicar que el robot limpiafondos está en modo de espera.

Pulse el botón de encendido/apagado para cambiar el modo anterior (encendido a apagado – en espera, y viceversa).

Nota: si se enciende la luz indicadora de filtro lleno, asegúrese de retirar y limpiar el filtro antes de colocar el robot en la piscina.

Ciclo de limpieza

Durante el ciclo de limpieza, el robot limpiafondos:

- (1) Se desliza por el fondo de la piscina recogiendo la suciedad y los residuos.
- (2) Cambia de dirección y gira automáticamente según el programa seleccionado
- (3) Sube por las paredes de la piscina cada pocos minutos, según lo establecido en su programa interno.

Nota: ocasionalmente, el robot limpiafondos puede dejar de moverse durante unos segundos. Esto forma parte del funcionamiento normal, no indica ninguna avería.

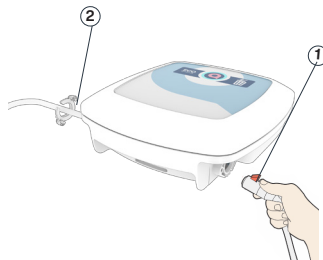
Parada de funcionamiento del robot limpiafondos

El robot limpiafondos se mueve automáticamente al modo de espera (STANDBY) después de cada ciclo de limpieza, y el botón de encendido/apagado empieza a parpadear. Para detener el funcionamiento del limpiafondos durante un ciclo de limpieza, presione el botón de funcionamiento una vez. El botón de encendido/apagado empieza a parpadear y el limpiafondos pasa a estar en modo de espera.

Extracción del limpiafondos del agua

Desconecte el cable flotante de la unidad de alimentación I. Tire hacia arriba el cable flotante para acercar la unidad del limpiafondos hasta que sea posible agarrar el asa. Agarrando el asa, levante el limpiafondos para extraerlo de la piscina.

Precaución: No utilice el cable flotante para extraer el limpiafondos fuera del agua.



Alimentación



COSMY 100 / 150

 Encendido/
apagado



COSMY 200 / 250

 Encendido/
apagado

 Indicador
de filtro
lleno

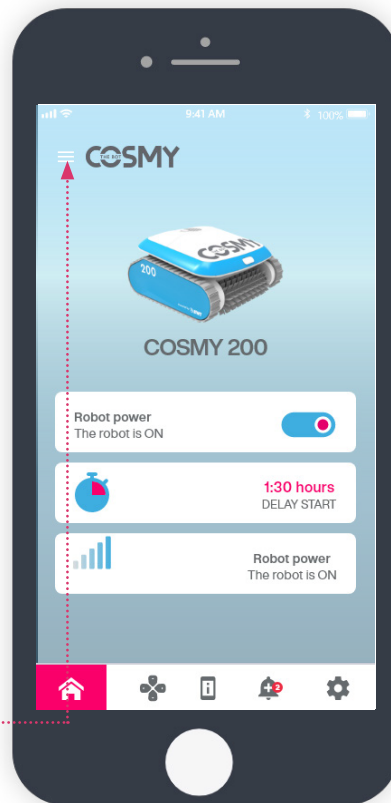
 Bluetooth

Utilizar las pantallas de la aplicación

Iniciar el robot de limpieza con la aplicación:

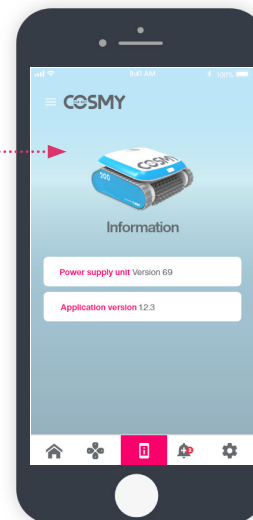
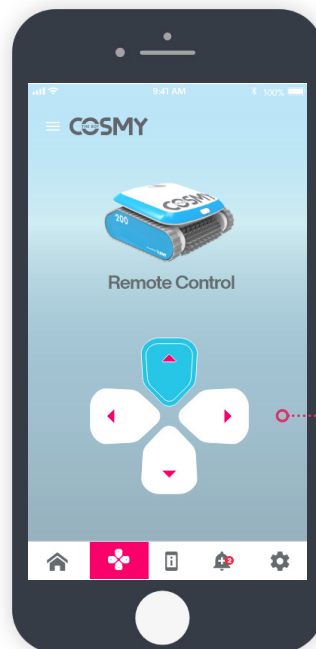
1. Descargue e instale la aplicación desde Google Play (Utilice el siguiente código QR en la parte posterior del manual).
2. Abra la aplicación COSMY.
3. Abra la opción Bluetooth en su teléfono.
4. La APLICACIÓN presentará los robots descubiertos en su rango (RoboCleaner xxxxxx).
5. Toque el nombre del robot. La aplicación se conectará a su fuente de alimentación. El icono de Bluetooth en la fuente de alimentación se iluminará para indicar la coincidencia correcta.
6. Para activar el limpiador, toque el icono de encendido / apagado en la aplicación.

Idioma: Elija su preferencia de idioma de la interfaz.



Información

Muestra información acerca de su Limpiador robótico. Tire hacia abajo para actualizar las lecturas



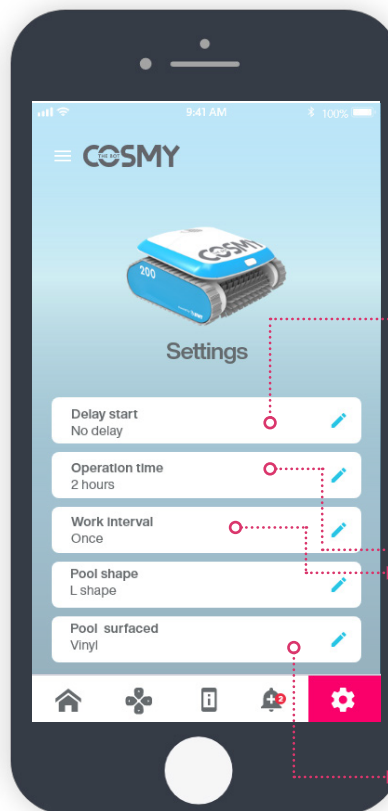
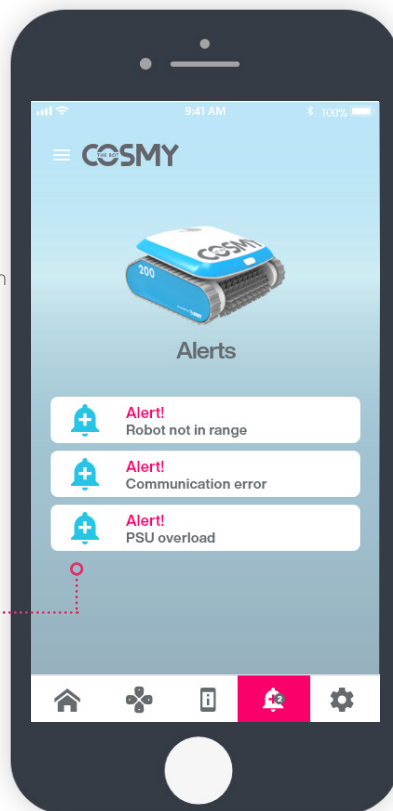
Control remoto

Mantenga presionados los iconos DERECHA o IZQUIERDA para girar el robot. Utilizar un solo toque en el icono CAMBIAR DIRECCIÓN Para cambiar la dirección de conducción del limpiador robótico

Utilizar las pantallas de la aplicación

Alertas

Muestra diferentes alertas recibidas Desde el robot limpiador o la unidad de alimentación y de control. Para la acción necesaria para cada alerta. Consulte la sección de solución de problemas.



Cambiar la configuración de su limpiador robótico :

Inicio de retardo (en horas): El limpiador robótico iniciará el ciclo de limpieza tras el período de tiempo elegido. Utilice esta opción para permitir que la suciedad se hunda antes de iniciar el ciclo de limpieza.

Tiempo de operación : El robot limpiador limpia la piscina según el ciclo de tiempo seleccionado:
- 1,5 horas, solo limpieza del suelo
- 2 horas, limpieza de suelos y paredes
- 2,5 horas, limpieza de suelos y paredes

Intervalo de trabajo: El limpiador robótico empezará a funcionar automáticamente cada 48/72/96 horas. (Si elige esta opción podrá cancelar el tiempo de retraso)

Propiedades de piscina: Elija la forma y superficie según los parámetros de su piscina.

Mantenimiento y Almacenamiento



Limpieza de filtros

Los dos filtros deben limpiarse después de cada ciclo de limpieza. Presione el botón para liberar el filtro y sáquelo del limpiafondos. Abra el alojamiento del filtro. Rocíe agua sobre el lado interno del filtro para limpiar toda la suciedad y los escombros. Vuelva a insertar el filtro en su lugar hasta oír un clic para asegurarlo.

Almacenamiento del robot limpiafondos

Siga estas instrucciones para almacenar el robot limpiafondos cuando no esté en uso:
Desconecte el cable de alimentación de la toma de la pared.
Desconecte el cable flotante de la unidad de alimentación. Compruebe que la unidad de alimentación no esté expuesta al agua. Extienda el cable flotante y elimine los enredos del cable. Limpie el espacio interior del limpiafondos con agua limpia y deje que se seque. Enrolle el cable flotante y colóquelo en la unidad del limpiafondos.

Precaución: No enrolle el cable flotante en el asa del limpiafondos.
Guarde los componentes del robot limpiafondos en un lugar seco y cerrado.

Comprobación de la hélice de salida de agua

Se recomienda que limpie periódicamente la suciedad y los pelos de la hélice de salida de agua:

Extraiga los filtros.

Retire los tornillos que sujetan la cubierta de la salida de agua.

Retire la cubierta de la salida de agua.

Limpie todos los pelos, suciedad o residuos.

Vuelva a colocar la tapa y fjela con el tornillo.

Vuelva a colocar los filtros.

Solución de problemas

EL LIMPIAFONDOS NO SE ENCIENDE

No hay electricidad en el enchufe de la pared:

(1) Desconecte el limpiafondos de la unidad de alimentación y control. (2) Desconecte la fuente de alimentación del enchufe de pared, esperar 30 segundos y vuelva a conectar. (3) Encienda la alimentación. Si no se activa, conecte la unidad a un enchufe de pared diferente.

Obstáculo en el sistema de accionamiento de la unidad de limpieza:

(1) Gire la unidad de limpieza con cuidado para ver la parte inferior. (2) Compruebe que el cepillo no esté doblado ni roto. (3) Limpie y elimine obstáculos y escombros si es necesario.

La hélice está atascada debido a la acumulación de cabello: compruebe si la hélice está rota o necesita ser limpiada (ver "Comprobación de la hélice de salida de agua").

EL LIMPIADOR BOMBEA AGUA PERO NO SE MUEVE

Obstáculo en el sistema de accionamiento de la unidad de limpieza:

(1) Gire la unidad de limpieza con cuidado para ver la parte inferior.
(2) Compruebe que el cepillo no esté doblado ni roto.
(3) Limpie y elimine obstáculos y residuos si es necesario.

EL LIMPIADOR EMPIEZA Y SE APAGA AL POCO TIEMPO

Los filtros están sucios: (1) Retire y limpie los filtros. (2) Reinicie el robot y vuelva a intentarlo.

La hélice está rota o atascada debido a la acumulación de cabello: (1) Retire los tornillos

superiores de la tapa superior. (2) Compruebe si la hélice está rota o necesita ser limpiada.

Obstáculo en el sistema de accionamiento de la unidad de limpieza:

(1) Gire la unidad de limpieza con cuidado para ver la parte inferior. (2) Compruebe que el cepillo no esté doblado /roto. (3) Limpie y elimine obstáculos y residuos si es necesario.

EL LIMPIADOR NO RECOGE LA SUCIEDAD

Los filtros están sucios o tienen agujeros.

Limpie según sea necesario y verifique que no haya agujeros en los filtros.

La hélice está rota o atascada debido a la acumulación de cabello. Compruebe si la hélice está rota o necesita limpieza. (consulte "Comprobación de la hélice de salida de agua").

LA UNIDAD DE LIMPIEZA NO CUBRE TODA LA PISCINA

Limpiar los filtros.

(1) Verifique que haya suficiente longitud de cable flotante en el agua para llegar al otro extremo de la piscina. (2) Asegúrese de que el cable flotante esté correctamente extendido y no se enrede.

La hélice está rota o atascada debido a la acumulación de cabello: (1) Quite los tornillos superiores de la tapa superior. (2) Compruebe si la hélice está rota o necesita limpieza.

EL LIMPIADOR NO SUBE LAS PAREDES

(1) Verifique que su robot limpiafondos no sea un modelo solo para fondos.
(2) Verifique que el Programa 1, solo limpieza de fondo,

no esté seleccionado en la unidad de fuente de alimentación.

(3) Asegúrese de limpiar los filtros
(4) Asegúrese de que la hélice no está rota ni atascada debido a residuos / cabello.



Advertencia

No permanezca en la piscina y retire todos y cada uno de los elementos de la piscina antes de poner en marcha el robot limpiafondos. No deje el robot dentro de la piscina sin uso.

La fuente de alimentación debe estar conectada a través de toma de corriente protegida

con interruptor de fallo de puesta a tierra (GFCI USA) o a un dispositivo de corriente residual (RCD Europa) no superior a 30 mA. La conexión a la corriente debe cumplir las reglas locales y nacionales de cableado. Todas las piezas deben ser reemplazadas por piezas originales suministradas por Aquatron Robotic Technology.

Manténgase fuera del alcance de los niños.

Garantía

POLÍTICA DE LA GARANTÍA DE 2 AÑOS

En aplicación de lo dispuesto en el Real Decreto Legislativo 1/2007, del 16 de noviembre, que aprueba el texto revisado de la Ley de Protección de los Consumidores y Usuarios, BWT ofrece a los clientes una garantía de dos años de los productos a partir de la fecha en que son suministrados por el proveedor, sujeta a los términos y condiciones descritos en esta garantía, y sin perjuicio de lo dispuesto en el Real Decreto. Esta garantía será válida en todos los estados miembros de la Unión Europea, con sujeción a las limitaciones legales en cada país en el que sea vigente, de conformidad con las normas de aplicación. La garantía legal cubre los elementos y accesorios de todos los componentes, incluyendo fuentes de alimentación, bombas, motores, cables eléctricos, cepillos, correas, manijas, ruedas, bolsas, mandos a distancia y otros componentes del producto.

Condiciones de la garantía:

Los productos pueden estar cubiertos por garantías legales y de venta, siempre y cuando el problema sea notificado por el consumidor en el plazo de dos meses después de haber tenido conocimiento de ello. A fin de que pueda aplicarse la garantía, el consumidor debe ponerse en contacto con:

- i) el servicio de asistencia técnica autorizado indicado en la lista adjunta y le informarán sobre el procedimiento a seguir, o
- ii) llamar al proveedor al que adquirió el producto, que le proporcionará más información.

Servicio de asistencia técnica autorizado

BWT recomienda (pero no exige) que el mantenimiento y las reparaciones sean realizados por un servicio de asistencia técnica autorizado de BWT. Si los productos son montados, desmontados, manipulados y/o reparados por cualquier persona que no sea un proveedor del servicio técnico autorizado, NO se aplicarán las garantías legales o de ventas. La garantía NO quedará invalidada en casos de reparaciones de bricolaje como se detalla y se recomienda en el manual de instrucciones. Esta garantía cubre la reparación o la devolución y el reemplazo del producto según lo dispuesto por la ley.

Todas las reparaciones cubiertas por la garantía deben ser realizadas por un Servicio de asistencia técnica autorizado por BWT. Los agentes, representantes o distribuidores NO tienen autorización para aumentar o modificar las obligaciones de la garantía en nombre y representación de BWT.

Exclusiones:

En ningún caso, la garantía legal o de ventas proporcionada por BWT será aplicable cuando el defecto o el fallo de funcionamiento del producto se deban a:

- i. Modificaciones no autorizadas del producto;
- ii. Mal uso, abuso o negligencia;
- iii. Daños causados por fuerza mayor, desastre natural o sucesos fortuitos.
- iv. No realizar el mantenimiento preventivo que se indica en el manual de instrucciones.
- v. La utilización o empleo del producto en cualquier otro lugar que no sea una piscina privada o residencial.

Por otra parte, BWT no será responsable bajo ninguna circunstancia y no aplicará ni la garantía legal ni la garantía comercial por cualquier daño que se produzca o pudiese producir, en cualquier piscina, en los materiales y revestimientos de cualquier tipo con motivo de la utilización y/o funcionamiento del limpiafondos para piscinas BWT.



**Download COSMY THE BOT App
for COSMY 200/250**



BK0019384/PA

